



FORM 9 / FORMULE 9

Articles of Amalgamation / Statuts de fusion
Subsection 90(8), *Cooperatives Act*, S.N.B. 2019
Paragraphe 90(8) de la *Loi sur les coopératives*, L.N.-B. 2019

1.

Name of the amalgamated cooperative / Nom de la coopérative issue de la fusion

2. The place in New Brunswick where the registered office is to be situated /
Lieu où se trouvera le bureau principal au Nouveau-Brunswick :

Do not indicate the full address
Ne pas indiquer l'adresse complète

3. Minimum and maximum number of directors (for a fixed number of directors, indicate the same number in both boxes) /
Nombre minimal et maximal d'administrateurs (si ce nombre est fixe, indiquer le même nombre dans les deux cases) :

Minimum number / Nombre minimal

Maximum number / Nombre maximal

4. Restrictions, if any, on the business that the cooperative may carry on /
Restrictions, le cas échéant, imposées aux activités de la coopérative :

5. Membership share capital, if the cooperative is to issue membership shares /
Dispositions concernant le capital de parts de membre, si la coopérative prévoit d'émettre ces parts :

6. Provisions for the distribution of the property of the cooperative on its dissolution /
Dispositions concernant le mode de répartition des biens de la coopérative au moment de sa dissolution :

7. Investment share capital (select only one) /
Capital de parts de placement (ne choisir qu'une seule option) :

The cooperative will not issue
investment shares /
La coopérative n'émettra pas
de parts de placement

The cooperative can issue investment shares
(see attached schedule for details) /
La coopérative peut émettre des parts de placement
(pour plus de détails, voir l'annexe ci-jointe)

8. Restrictions, if any, on the powers of directors to manage the business of the cooperative other than by
unanimous agreement /
Restrictions, le cas échéant, sur les pouvoirs des administrateurs de gérer les activités de la coopérative
sans l'accord unanime du conseil :

9. Other provisions, if any /
Dispositions additionnelles, le cas échéant :

10. Declaration / Déclaration

I understand that making a statement that is misleading or untrue, or by not stating a fact that is required to be stated and that is necessary so as to not be misleading, may constitute an offence under section 144 of the *Cooperatives Act*.

I hereby certify that I am a director or an authorized officer of one of the amalgamating cooperatives and that:

- a. The amalgamated cooperative will be organized and operated, and will carry on business on a cooperative basis;
- b. If the amalgamated cooperative will be a continuing housing cooperative, the cooperative will comply with sections 114 to 123 of the *Cooperatives Act*;
- c. If the amalgamated cooperative will be a worker cooperative, the cooperative will comply with section 124 of the *Cooperatives Act*;
- d. (a) There are reasonable grounds to believe that
 - (i) each amalgamating cooperative is, and the amalgamated cooperative will be, able to pay its liabilities as they become due, and
 - (ii) the realizable value of the amalgamated cooperative's assets will not be less than the total of its liabilities and stated capital of all classes, and
- (b) there are reasonable grounds to believe that (select either i or ii)
 - (i) no creditor will be prejudiced by the amalgamation, or
 - (ii) adequate notice has been given to all known creditors of the amalgamating cooperatives and no creditor objects to the amalgamation other than on grounds that are frivolous or vexatious; and
- e. The information above is true and accurate

Je comprends que faire une déclaration trompeuse ou erronée ou ne pas relater un fait dont la présentation est requise ou nécessaire pour que la déclaration ne soit pas trompeuse peut constituer une infraction en vertu de l'article 144 de la *Loi sur les coopératives*.

Par la présente, j'atteste que je suis un administrateur ou un agent autorisé de l'une des coopératives fusionnantes et que :

- a. La coopérative sera organisée, sera exploitée et exercera ses activités selon la formule coopérative;
- b. S'agissant d'une coopérative d'habitation à possession continue, la coopérative se conformera aux dispositions des articles 114 à 123 de la *Loi sur les coopératives*;
- c. S'agissant d'une coopérative de travailleurs, la coopérative se conformera aux dispositions de l'article 124 de la *Loi sur les coopératives*;
- d. (a) Il y a motif raisonnable de penser que
 - (i) chacune des coopératives fusionnantes peut acquitter son passif à échéance et la coopérative issue de la fusion pourra le faire également;
 - (ii) la valeur de réalisation de l'actif de la coopérative issue de la fusion n'est pas inférieure au total de son passif et de son capital déclaré;
- (b) Il y a motif raisonnable de penser que (choisir l'option i ou ii)
 - (i) la fusion ne portera pas préjudice à aucun de leurs créanciers
 - (ii) un avis suffisant a été donné à tous les créanciers connus des coopératives fusionnantes et aucun créancier ne s'oppose à la fusion, à l'exclusion des objections pour motif futile ou vexatoire;
- e. Les renseignements ci-dessus sont véridiques et exacts

Name of the amalgamating cooperatives / Nom des coopératives fusionnantes :

Print name / Nom (en lettres moulées)

Print name / Nom (en lettres moulées)

Signature

Signature

COOPERATIVES ACT / LOI SUR LES COOPÉRATIVES
CERTIFICATE / CERTIFICAT

This certifies that the articles are effective on /
Le certificat atteste que les statuts prennent effet le

Day/ Month/ Year – Jour/ Mois/ Année

Director of Cooperatives / Directeur des coopératives
Financial and Consumer Services of New Brunswick /
La Commission des services financiers et des services aux consommateurs du Nouveau-Brunswick.